

## *JESUS CHRIST IS RISEN TODAY*

Yesus Krist dasserghyz yw;                    Alleluya!  
agan dy'goel maz hedhyw;                    Alleluya!  
a wodhevis krow yn fen                        Alleluya!  
rag dasprena pegh mab-den.                    Alleluya!

Y'n growsprenn y ferwis ev;  
gallas war y fordh dhe Nev;  
gallas ev war-tu y se:  
gwren ni oll omlowenhe!

Porthow ifarn tardhyz yns;  
Krist re dheuth yn mysk an syns:  
ny wra ankow own namoy;  
Krist re wrug an hyns dhe joy!

- The original version was a Bohemian carol in Latin.
- The English translation appeared in *The Compleat Psalmist* (John Arnold, 1749).
- There is a Cornish translation in *Lyver Hymnys ha Salmow*, no. 43.
- The version above is a separate composition in Cornish by Ken George, Easter 1985.
- The usual tune is Easter Hymn.